

C-4

Woodman®
CHAPADORAS
DE CANTOS

			C-4T	C-4
Potencia total instalada	Total power	Puissance totale	10,44 Kw	6,84 Kw
Expesor mín./máx. canto	Max/min edge thickness	Max/min épaisseur du bord	0,4 - 3 mm.	0,4 - 3 mm.
Grueso mín./máx. tablero	Minimum panel thickness	Épaisseur min panneau	10 – 50 mm.	10 – 50 mm.
Ancho mínimo tablero	Minimum panel width	Largeur mini. Panneau	120 mm.	120 mm.
Largo mínimo tablero	Minimum panel length	Longueur Mini panneau	150 mm.	150 mm.
Velocidad de avance	Feeding speed	Vitesse d'avance	7 m./min.	7 m./min.
Potencia motor avance	Feeding motor power	Puissance moteur avance	1,5 Kw.	1,5 Kw.
Presión aire	Air pressure	Pression d'air	7 Bar	7 Bar
Capacidad calderín cola	Glue tank capacity	Capacité chaudière colle	1,4 Kg.	1,4 Kg.
Potencia motor encolador	Glueing motor power	Puissance moteurs collage	1,5 Kw.	1,5 Kw.
Potencia resistencias encolador	Power of gluing resistors	Puissance résistances collage	400w x 5	400w x 5
Potencia grupo rectificador	Pre milling unit motor power	Groupe fraiseage	1,8 Kw. x 2	-
Velocidad herramientas R.p.m.	Tools speed	Vitesse outils R.p.m.	12.000	-
Grueso mín./máx. grupo rectificador	Max/min thickness pre milling unit	Epaisseur Min/Max du groupe fraiseur	8 – 45 mm.	-
Pasada máxima	Max. cutting depth	Fraiseage max	2,4 mm.	-
Elevación del puente	Beam elevation	Pressions du pont	manual	manual
Potencia grupo retesteador	End cut unit motor power	Puissance du groupe retesteur	0,55 Kw.	0,55 Kw.
Velocidad discos R.p.m	Blades speed	Vitesse du disque R.P.M	12.000	12.000
Potencia grupo perfilador	Edge trimming unit motor power	Puissance du groupe plaqueur	0,75 Kw. x 2	0,75 Kw. x 2
Velocidad fresas R.p.m	Edge trimming tools speed	Vitesse des fraises R.P.M	12.000	12.000
Potencia grupo pulidor	Buffing unit motor power	Puissance groupe polissage	0,37 Kw. x 2	0,37 Kw. x 2
Velocidad cepillos r.p.m	Buffing brushes speed	Vitesse brosse R.PM	3.000	3.000
Tomas aspiracion Ø	Dust chute Ø	Diam'etre bouche aspiration	1 x 100 mm 1 X 145mm.	1 X 145mm.
Medidas maquina	Machine sizes	Taille machine	3.300 x 994 x 1.425 mm.	2.707 x 888 x 1.245 mm.
Peso maquina	Machine weight	Poids machine	620 Kgs.	500 Kgs.

CHAPADORA DE CANTOS **EDGE BANDER PLAQUEUSE DE CHANTS C-4**

CHAPADORA DE CANTOS **EDGE BANDER PLAQUEUSE DE CHANTS C-4T**



C-4
C-4T

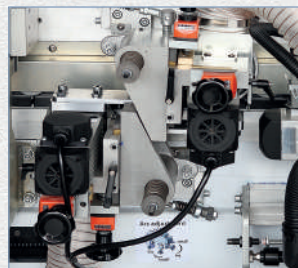
CHAPADORA DE CANTOS
EDGE BANDER
PLAQUEUSE DE CHANTS

C-4 C-4T



CHAPADORA DE CANTOS
EDGE BANDER
PLAQUEUSE DE CHANTS
C-4T

Modelos compactos con mayor versatilidad que permiten una producción media con diversas operaciones.
Compact models with greater versatility that allow medium production with various operations.
Modèles compacts avec une plus grande polyvalence qui permettent une production moyenne avec diverses opérations.



GRUPO PERFILADOR
Equipado con fresas a 12.000 r.p.m., consiguiendo un acabado excelente en cualquier tipo de material. Regulación rápida y fácil con sistema de visualizadores numéricos para las medidas.

EDGE TRIMMING UNIT
Equipped with 12,000 r.p.m. milling cutters, achieving an excellent finish on any type of material. Quick and easy adjustment with a system of numerical displays for measurements.

GROUPE D'AFLEURAGE
Equipé avec des fraises qui tournent à 12.000 tours/minute, il permet d'obtenir une excellente finition sur tout type de matériau. Réglage rapide et facile grâce à un système d'affichage numérique des mesures.



GRUPO RETESTEADOR (DOBLE DISCO)
Cortes precisos y un acabado fino sin astillas en cualquier tipo de material hasta 3 mm., equipado con discos de M.D.

END-CUTTING UNIT (DOUBLE DISC)
Precise cuts and a fine finish without splinters in any type of material up to 3 mm, equipped with M.D. disks.

GROUPE DE COUPE EN BOUT (DOUBLE DISQUE)
Coupes précises et finition sans éclats sur tous matériaux jusqu'à 3 mm., équipé de lames M.D.



GRUPO ENCOLADOR
Grupo encolador con regulación de salida de cola y recuperación automática del sobrante.

GLUING UNIT
Gluing unit with glue output regulation and automatic recovery of the excess.

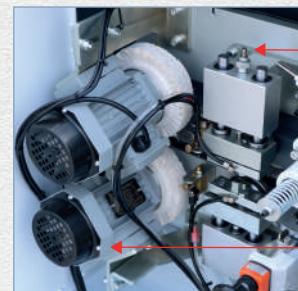
GROUPE DE COLLAGE
Unité d'encollage avec régulation du débit de colle et récupération automatique de l'excédent.



GRUPO RASCADOR RADIO
Grupo rascador del canto, superior e inferior con sopladores de aire.

RADIUS SCRAPING UNIT
Radius scraping unit, upper and lower with air blowers.

GROUPE RACLEUR DE RAYON
Groupe de raclage de rayon, supérieur et inférieur avec des souffleries d'air.



GRUPO RASCADOR SUPERFICIE
SURFACE SCRAPING UNIT
GROUPE RACLEUR DE SURFACE

GRUPO PULIDOR
Dispone de 2 motores independientes con cepillos pulidores.

BUFFING UNIT
Have 2 different motors with buffing brushes.

GROUPE DE POLISSAGE
2 Moteurs indépendants avec disques de polissage.



GRUPO RECTIFICADOR (DOBLE TUPI) C4T
Equipada con 2 cabezales de diamante. Permite reparar el canto del tablero eliminando las posibles irregularidades antes del encolado.

PRE-MILLING UNIT (TWO TOOLS) C4T
Equipped with 2 diamond heads. It allows to go over the edge of the board eliminating possible irregularities before gluing.

UNITÉ DE RECTIFICATION (DOUBLE TOUPIE) C4T
Equipé de 2 têtes de diamant. Il permet fraiser le bord de la planche en éliminant les éventuelles irrégularités avant le collage.



RODILLOS DE PRESIÓN
2 rodillos de presión flotantes para una mejor adherencia de las piezas.

PRESSURE ROLLERS
2 floating pressure rollers for better adherence.

ROULEAUX DE PRESSIONBLE DISQUE
2 Rouleaux flotants de pression pour une meilleur adherence.



CHAPADORA DE CANTOS
EDGE BANDER
PLAQUEUSE DE CHANTS
C-4